

Zeitschrift: Hebamme.ch = Sage-femme.ch = Levatrice.ch = Spendrera.ch
Herausgeber: Schweizerischer Hebammenverband
Band: 115 (2017)
Heft: 7-8

Endseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Die sanfte Milchpumpe – leise und stark



Happy Mothers for Happy Babies

Die elektrische Doppelmilchpumpe Calypso unterstützt die Mama dabei, die Mutterschaft, die Freizeit und – wenn es wieder aktuell ist – das Berufsleben leichter in Einklang zu bringen. Das qualitativ hochwertige und äusserst verlässliche Stillprodukt ist einfach zu bedienen und bemerkenswert leise. Denn aus jahrelanger Erfahrung weiss Ardo:

Geht es der Mutter gut, geht es auch dem Baby gut.

- **Sehr leise und sanft – diskretes Abpumpen überall möglich**
- **Saugstärke und Frequenz individuell und unabhängig voneinander wählbar – für effizientes Abpumpen**
- **Erfüllt höchste Hygieneanforderungen – maximaler Schutz vor Kontamination**
- **Starkes Preis-Leistungs-Verhältnis**



SWISS QUALITY 

Ardo medical AG - Switzerland - www.ardo.ch

 **ARDO**
Hospital Recommended

Wunder Babypo

Im Windelbereich wird die Babyhaut durch feucht-warmes Klima, Kontakt mit Urin und Stuhl stark strapaziert. Trotz moderner Windeln und sorgfältiger Pflege kann es zu wunden Stellen am Po (Windeldermatitis) kommen. Eine frühzeitige Behandlung ist wichtig, um eine Infektion durch Bakterien oder Pilze zu vermeiden.

Tipps zur Vorbeugung und Behandlung

- Häufiges Windelwechseln
- Reinigung nur mit lauwarmem Wasser – keine Seife oder Feuchttücher
- Sorgfältig trockentupfen
- Reibung vermeiden
- Produkte ohne Reizstoffe verwenden

Auch bei sorgsamster Pflege kann eine Windeldermatitis manchmal nicht verhindert werden. Reinigen Sie den Babypo besonders schonend und verwenden Sie eine heilende Zinkoxid-haltige Cremepaste mit desinfizierender Wirkung, die Wundsekret und Urin absorbiert.

ZinCream Medinova® kombiniert die Eigenschaften des Wirkstoffs Zinkoxid mit den Vorteilen einer hydrophilen Cremepaste. Diese Formulierung hat folgende Vorteile:

- Wirkt desinfizierend, und fördert die Wundheilung
- Einfach zu verstreichen
- Mit Wasser abwaschbar
- Gut haftend auf feuchter Haut
- Hohes Flüssigkeitsaufnahmevermögen
- Lässt die Haut atmen
- Frei von Reizstoffen



Dies ist ein zugelassenes Arzneimittel.

Lesen Sie die Packungsbeilage. Medinova AG, 8050 Zürich

www.zincream.ch



Master
of Science

Hebamme

Im September 2017 startet der erste Studiengang Master of Science Hebamme als Kooperation der Berner Fachhochschule BFH mit der Zürcher Hochschule für Angewandte Wissenschaften ZHAW.

Mit der Vertiefung der fachlichen und forschungsmethodischen Kompetenzen werden Sie auf neue, verantwortungsvolle Rollen als Fachexpertin, in Lehre und Forschung sowie in Leadership und Management vorbereitet.

+ Es hat noch freie Studienplätze.

Infoveranstaltungen an der BFH in Bern

Dienstag, 15. August 2017
Dienstag, 12. September 2017
Dienstag, 24. Oktober 2017
Dienstag, 21. November 2017
Dienstag, 12. Dezember 2017
→ jeweils um 16.45 Uhr

Telefon +41 31 848 35 80
mschebamme.gesundheit@bfh.ch
gesundheits.bfh.ch/master

Infoveranstaltung an der ZHAW in Winterthur

Mittwoch, 12. Juli 2017
um 17.45 Uhr

Telefon +41 58 934 43 80
master.gesundheit@zhaw.ch
zhaw.ch/gesundheits/master

**B
H**
Berner
Fachhochschule

zhaw Gesundheit
Zürcher Hochschule
für Angewandte Wissenschaften

Dernier délai pour les offres d'emploi

Lundi 8 août 2017

Anzeigenschluss für Stellenanzeigen

Montag, 8. August 2017



Die Hebammenpraxis Hebamme unterwegs, mit der Praxis im Herzen der Altstadt von Winterthur sucht eine

Dipl. Hebamme ca. 30-40% für die frei praktizierende Tätigkeit

Unsere Angebote rund um die Schwangerschaft und das Wochenbett sind individuell und persönlich.

Zur Unterstützung suchen wir per Herbst 2017 oder nach Vereinbarung eine engagierte, motivierte Hebamme mit Freude an Ihrem Beruf, welche die Zulassung zur Ausübung der freipraktizierenden Tätigkeit besitzt oder demnächst erwerben kann. Willkommen sind auch Berufs- und Wiedereinsteigerinnen.

Know How um die natürliche, ganzheitliche und kompetente Begleitung und Beratung von Frauen und Familien in der Schwangerschaft und im Wochenbett ist uns wichtig.

Erfahrung und Fachwissen in Akupunktur, Taping, Homöopathie oder ähnlichen Heilmethoden sind von Vorteil.

Wir arbeiten im Jobsharing, dabei arbeitet jede Hebamme an denselben Wochentagen. Die Wochenenden werden im Wechsel abgedeckt.

Für weitere Informationen steht unsere Homepage www.hebamme-unterwegs.ch zur Verfügung und bei Fragen ist Corinne Graf unter 076 396 06 03 oder per Mail über corinnegraf-dervey@gmx.ch erreichbar.

Wir freuen uns über Deine Bewerbung.

Susanne Haas, Barbara Ehrat und Corinne Graf

Emploi >>>

Hes-so
Haute école spécialisée
de Suisse occidentale
Fachhochschule Westschweiz

La Haute école de santé de Genève, membre de la HES-SO Genève cherche

Un directeur ou une directrice

Le/la futur-e directeur-trice de la HEdS devra poursuivre le développement de l'école et la réalisation des missions spécifiques que sont la formation y compris continue, la recherche appliquée, la prestation de services et les relations internationales. Une très bonne connaissance de l'enseignement supérieur et du paysage des hautes écoles ainsi qu'une excellente perception des enjeux liés au système de santé sont demandés.

Entrée en fonction au 1er avril 2018

Dossier complet à adresser jusqu'au 31 juillet 2017 à
Monsieur François Abbé-Decarroux,
Directeur général de la HES-SO Genève
Ch. Château-Bloch 10
1219 Le Lignon - Genève

h e d s
Haute école de santé
Genève

Spital Affoltern

Unser Spital ist zuständig für die medizinische Grundversorgung einer Wachstumsregion mit heute rund 55'000 Einwohnern.

Zur Teamergänzung im Gebärsaal suchen wir **nach Vereinbarung** für unsere interdisziplinäre Abteilung der Frauenklinik (Gynäkologie und Geburtshilfe, Wochenbett) eine motivierte und engagierte

Dipl. Hebamme HF/FH 50-90%

Wir erwarten

- mindestens ein Jahr Berufserfahrung als Hebamme
- respektvolle, schonende und liebevolle Begleitung der Frauen, der Babys und ihrer Familien in der Schwangerschaft, während der Geburt und in den ersten Tagen danach
- fachgerechte Betreuung und ganzheitliche Betrachtung der Frau in allen Lebenslagen
- adäquate Nutzung von Alternativ- und Schulmedizin
- idealerweise verfügen Sie über eine Zusatzausbildung in geburtshilflicher Akupunktur und / oder traditioneller Hebammenkunst
- engagierte Mitarbeit an der kontinuierlichen Weiterentwicklung und Erhaltung der stationsinternen Ziele

Wir bieten Ihnen

- eine vielseitige und ausserordentlich selbstständige Tätigkeit in einem motivierten, familiären und engagierten Umfeld
- ressourcenorientierte Pflege, ausgerichtet auf das Bezugspflegesystem und das «Modell Affoltern»
- hebammengeleitete Geburtshilfe HGG (inkl. Vorsorge)
- das Begleiten von Studierenden Hebammen Bsc
- fortschrittliche Anstellungsbedingungen

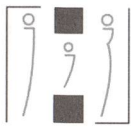
Auskunft Für detaillierte Auskünfte steht Ihnen **Frau Miriam Bühlmann, Leitende Hebamme** unter **Tel. 044 714 25 76** gerne zur Verfügung.

Ihre schriftliche Bewerbung mit den vollständigen Unterlagen senden Sie bitte **per Post** oder **per Email** an

Adresse Frau Eliane Pürro
Dipl. HR-Fachfrau
Spital Affoltern
Sonnenbergstrasse 27
8910 Affoltern am Albis

E-Mail personalabteilung@spitalaffoltern.ch

Spital Affoltern | Akutspital | Psychiatrie | Geriatrie | Palliative Care



G . H . O . L
GROUPEMENT HOSPITALIER
DE L'OUEST LÉMANIQUE S.A.

Le Groupement Hospitalier de l'Ouest Lémanique recherche sa nouvelle

Sage-femme référente

(cette annonce rédigée au féminin s'adresse aux hommes et aux femmes)

Le GHOL est l'hôpital de référence pour l'Ouest Lémanique avec ses structures sur Nyon et Rolle. Demain, nous vous proposons de poursuivre votre épanouissement professionnel en vous impliquant dans vos nouvelles missions et en participant au développement du GHOL, lequel investit pour accueillir son nouveau bâtiment d'hospitalisation sur le site de Nyon aux environs de 2020.

Vous intégrez une équipe à taille humaine qui participe chaque année au succès de plus de 600 accouchements.

Descriptif du poste :

Dans vos nouvelles fonctions, vous rejoignez une équipe tournée vers l'avenir avec un développement de la prise en charge à l'horizon 2020 (augmentation des lits).

Au quotidien, votre rôle consiste à,

- Développer, promouvoir et évaluer l'adéquation des soins dispensés conformément aux critères cliniques et thérapeutiques, selon le rôle autonome ou délégué dans le respect de l'art des professions paramédicales ;
- Être un réel coach clinique pour l'ensemble des personnels paramédicaux dans le domaine des soins infirmiers obstétricaux et gynécologiques ;
- Participer en interdisciplinarité à l'organisation et l'adaptation de l'offre en soins au sein du Pôle Parent-Enfant en vue de répondre aux missions assignées ainsi qu'aux besoins de la patientèle.

Profil requis :

Vous souhaitez apporter votre expérience et votre approche clinique (pratique d'au moins 5 années dans le domaine obstétrical et gynécologique) tout en poursuivant votre activité de sage-femme ? Au GHOL, vous contribuerez à faire évoluer les exigences professionnelles grâce à vos compétences reconnues et votre méthode de travail axée sur le respect de protocoles.

Vous apportez à votre future équipe votre expérience en conduite de projet et votre esprit créatif et novateur.

Vous êtes reconnu(e) pour votre autonomie et votre faculté à transmettre votre savoir-faire.

Niveau de formation :

- Bachelor of Science HES-SO en soins infirmiers complété par une formation de sage-femme (voie seconde) ou diplôme équivalent
- Une formation clinique complémentaire est un atout

Bei uns arbeiten. Tolle Einsichten.



Wir suchen nach Vereinbarung in unsere helle, modern eingerichtete Abteilung Geburtshilfe eine einsatzfreudige, begeisterungsfähige sowie fachlich wie menschlich ausgewiesene

Dipl. Hebamme 60–100% (evtl. FH)

Weitere Informationen zu dieser spannenden Vakanz finden Sie auf unserer Homepage www.spital-muri.ch/stellen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Wir freuen uns, Sie bald kennen zu lernen. Petra Biermann, Leitende Hebamme, gibt Ihnen gerne weitere Auskünfte unter 056 675 14 23. Ihre elektronische Bewerbung senden Sie bitte an: Karin von Wyl, Leitung Personal, Spital Muri, Spitalstrasse 144, 5630 Muri AG, (personal@spital-muri.ch).

Spital Muri

Die Region Freiamt verbindet das schweizerische Mittelland mit der Innerschweiz und weist ein Einzugsgebiet von rund 100'000 Einwohnern auf. Frisch, farbig, modern – so präsentiert sich heute unser Spital mit 4 Operationssälen und einer zertifizierten Intensivstation den jährlich rund 8'000 stationären und 40'000 ambulanten Patientinnen und Patienten. Wir sind ein familienfreundlicher und attraktiver Arbeitgeber mit fortschrittlichen Arbeitsbedingungen und einem familiären Arbeitsklima.



Spital Muri

Spitalstrasse 144, CH-5630 Muri AG
T +41 56 675 11 11, F +41 56 675 11 43
www.spital-muri.ch

**Semaine mondiale de l'allaitement maternel
Settimana mondiale dell'allattamento al seno
Weltstillwoche**

**Stillen
geht uns
alle an**





**L'allattamento
– un tema per
tutti**

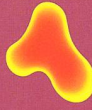
**L'allaitement
maternel nous
concerne
tous**

16. – 23. 9. 2017



Stillförderung Schweiz
Promotion allaitement maternel Suisse
Promozione allattamento al seno Svizzera

medela



Gesundheitsförderung Schweiz
Promotion Santé Suisse
Promozione Salute Svizzera



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement des Innern EDI
**Bundesamt für Lebensmittelsicherheit und
Veterinärwesen BLV**

Endlich da!

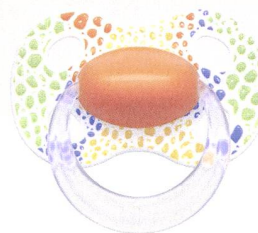
Die Schweizer
Happiness Natural
Nuggis von bibi®

Enfin elles sont là !

Les sucettes suisses
bibi® Happiness
Naturale



bibi®
a swiss brand



Alle Babies sind verschieden und haben deshalb auch unterschiedliche Saugbedürfnisse. Darum bietet bibi® Nuggis mit symmetrischem (Natural) und orthodontischem (Dental) Sauger an. Der bibi® Newborn Natural Nuggi 0-2m ist extra klein und speziell für Neugeborene entwickelt. bibi® Happiness Nuggis werden in der Schweiz hergestellt und unterstützen Babys und Kleinkinder Tag für Tag optimal in ihrer Entwicklung – und das seit mehr als 75 Jahren. Für weitere **Informationen** und **Musterbestellungen** besuchen Sie uns auf www.bibi.ch/prof/

Tous les bébés sont différents et ont différents besoins de succion. Pour ça nous offrons les deux formes de sucettes, symétriques (Naturale) ou orthodontique (Dentale). Les tétines Happiness Newborn 0-2m sont très petites et les formes et les tailles sont spécialement développées pour les nouveau-nés. Les sucettes bibi® Happiness sont fabriquées en Suisse. Jour après jour elles apportent le meilleur soutien au développement des tout-petits, et ce depuis plus de 75 ans. Pour **informations supplémentaires** et **échantillon gratuit** visitez-nous sur www.bibi.ch/fr/professionals/

So
fröhlich ist
das Leben



mambaby.com



Sicher schlafen.

Nuggis minimieren das Risiko des plötzlichen Kindstodes.

Nuggis beruhigen Babys und stillen ihr natürliches Saugbedürfnis. Aber nicht nur das: Studien belegen, dass Nuggis das Risiko eines plötzlichen Kindstodes (SIDS) um 50-60 %* senken.

Kinderarzt Prof. Dr. Reinhold Kerbl (AT): „Ist ein Kind an den Nuggi gewöhnt, sollte es diesen bei jedem Einschlafen bekommen. Grosse Fachgesellschaften wie die American Academy of Pediatrics haben Nuggis in ihre Vorsorgeempfehlungen aufgenommen. Viele andere nationale Organisationen haben sich dieser Empfehlung angeschlossen. Sobald das Stillen erfolgreich etabliert ist, spricht absolut nichts gegen die Verwendung eines Nuggis.“

Einige Erkenntnisse aus den Studien im Detail:

- Sobald das Stillen funktioniert, können Nuggis zum ersten Mal verwendet werden.
- Ist ein Kind an den Nuggi gewöhnt, sollte es diesen immer beim Einschlafen angeboten bekommen.
- Lehnt ein Baby den Nuggi ab, darf er ihm nicht aufgezwungen werden.
- Verliert das Baby den Nuggi während des Schlafens, hält der Schutzeffekt trotzdem an und er muss nicht zurück in den Mund gesteckt werden.

MAM Nuggis unterstützen die gesunde Entwicklung von Babys von Anfang an.

Der MAM Start ist besonders klein und federleicht. Damit auch die Jüngsten den Nuggi perfekt im Mund behalten können. Durch ihre symmetrische Saugerform liegen MAM Nuggis immer richtig im Mund und große Luftlöcher im Nuggischild lassen viel Luft an die sensible Babyhaut.

*SIDS and Other Sleep-Related Infant Deaths: Expansion of Recommendations for a Safe Infant Sleeping Environment, Task Force on Sudden Infant Death Syndrome, Pediatrics, 2011.

Die vollständigen Studien finden Sie unter: mambaby.com/professionals

MAM unterstützt seit über 40 Jahren Babys in ihrer individuellen Entwicklung.



MIT MEDIZINISCHEN EXPERTEN ENTWICKELT



Teamwork für höchste Sicherheit: Erst nach dem OK unserer Med-Experts ist eine MAM Innovation startklar fürs Baby-Leben.



*Alle MAM Produkte werden aus BPA- und BPS-freien Materialien hergestellt.